

# **REFERAT Kultur- Fritids- og Idrætsudvalget - 2002-2005 d. 10-05-2005**

**Mødedato**           Tirsdag d. 10. maj 2005 kl. 16:30

**Mødested**           Rådhuset

**Mødedeltagere**     Peter Nielsen, Khuram Malik, John B. B. Althoff-Andersen, Grethe  
Slivsgaard, Lis Smidsholm, Ida Krog, Kim Wessel-Tolvig, Birgit  
Thybjerg Pedersen, Lone Yalcinkaya

## Indholdsfortegnelse

|                                                                        |    |
|------------------------------------------------------------------------|----|
| MEDDELELSER.....                                                       | 3  |
| BUDGET 2006 OG OVERSLAGSÅRENE 2007, 2008 OG 2009.....                  | 5  |
| BUDGETKONTROL 1. KVARTAL 2005.....                                     | 7  |
| ANSØGNING FRA GLADSAXE-HERO BOLDKLUB OM OPSÆTNING AF LOGO PÅ KLUBI     | 9  |
| FORSLAG FRA JOHN B.B. ALTHOFF-ANDERSEN VEDR. GLADSAXE HERO.....        | 11 |
| OVERGANGSORDNING, TRÆNERTILSKUD.....                                   | 13 |
| ÆNDRING AF TIDSPLAN FOR UDARBEJDELSE AF KULTURPLAN.....                | 15 |
| EVALUERING AF FORSØG MED BADETID FOR KVINDER, BAGSVÆRD SVØMMEHAL...    | 17 |
| Lukket.....                                                            | 20 |
| GLADSAXE HOVEDBIBLIOTEK, OMBYGNING AF BIBLICAFE, ETAPE II, ANLÆGSBEVII | 21 |

## **Punkt 27: MEDDELELSER**

KFIU 10.05.2005, nr. 27

# **KFIU 10.05.2005, nr. 27**

**Udvalgstype:** KFIU **Mødedato:** 10.05.2005 **Nummer:** 27

## **MEDDELELSER**

a.

Formandsmeddelelse: Frist for aflevering af forslag fra byrådsmedlemmer skal være forvaltningens i hænde senest mandag kl. 12.00 ugen før mødet afholdes.

**Kultur- Fritids- og Idrætsudvalget:** Til efterretning.

## **Punkt 28: BUDGET 2006 OG OVERSLAGSÅRENE 2007, 2008 OG 2009**

KFIU 10.05.2005, nr. 28

### **Bilag**

Budgetudtalelser 2006.pdf

Mål, resultatkrav.pdf

# KFIU 10.05.2005, nr. 28

Udvalgstype: KFIU Mødedato: 10.05.2005 Nummer: 28

## BUDGET 2006 OG OVERSLAGSÅRENE 2007, 2008 OG 2009

Børne- og kulturforvaltningen har modtaget budgetudtalelser fra følgende:

Gladsaxe Bibliotekerne  
Borgernes Hus & Børnecentret  
Gladsaxe Bio  
Folkeoplysningsudvalget (herunder F.I.G.'s udtalelse og prioritering)  
Gladsaxe Musik- og Billedskole  
Brugerbestyrelsen for Bagsværd Stadion og Bagsværd Svømmehal  
Brugerbestyrelsen for Gladsaxe Sportscenter  
Bagsværd Roklub  
Gladsaxe Kano & Kajakklub  
Nybro – Furå Kano- og Kajakklub  
Kanoklubben 361  
Gladsaxe Minigolf Klub

Budgetudtalelserne er **vedlagt**.

BKF's MED-udvalg holder møde 04.05.2005. Eventuel udtalelse herfra vil blive uddelt på mødet.

Der er udarbejdet et forslag til målsætninger og resultatkrav inden for Kultur- Fritids- og Idrætsudvalgets område. Forslagene er udarbejdet på grundlag af kommunestrategien, som blev vedtaget på Byrådets møde 10.03.2004, og som angiver de vigtigste målsætninger for 4 års perioden.  
Forslag **vedlagt**.

Børne- og kulturforvaltningen indstiller, at forslag til resultatkrav og opfølgningsmetoder godkendes.

Sagen kan afgøres af Kultur- Fritids- og Idrætsudvalget.



Budgetudtalelser 2006.pdf



Mål, resultatkrav.pdf

**Kultur- Fritids- og Idrætsudvalget:** Drøftet. Indgår i overvejelserne omkring budgettet.

Børne- og kulturforvaltningens indstilling tiltrådt.



**Mål, resultatkrav.pdf**

## **Punkt 29: BUDGETKONTROL 1. KVARTAL 2005**

KFIU 10.05.2005, nr. 29

### **Bilag**

Budgetkontrol 1.pdf

Budgetkontrol 1b.pdf

# KFIU 10.05.2005, nr. 29

Udvalgstype: KFIU Mødedato: 10.05.2005 Nummer: 29

## BUDGETKONTROL 1. KVARTAL 2005

Det oprindelige driftsbudget var på netto 106.072 mio. kr. Der er givet tillægsbevillinger på -56.000 kr., således, at det korrigerede budget udgør netto 106.016 mio. kr.

Overførsel af driftsmidler fra 2004 til 2005 foretages i 2. kvartal 2005.

Forbruget efter 1. kvartal er på netto 27.729 mio. kr., svarende til en forbrugsprocent 26.

| Kultur-, Fritids- og Idrætsudvalget | Korrigeret Budget | Forbrug 1. kvartal | Forbrug i % af Korr. budget | Forbrug i % af Regnskabs resultatet |
|-------------------------------------|-------------------|--------------------|-----------------------------|-------------------------------------|
| Bibliotek og Kultur                 | 50.150            | 11.553             | 23                          | 24                                  |
| Idræt, Fritid og Folkeoplysning     | 55.866            | 16.176             | 29                          | 30                                  |

Der **vedlægges** en oversigt, hvor forbruget i årets 1. kvartal er sammenlignet med forbruget i 1. kvartal i 2004.

Den nuværende aftale med AB A/S udløber 30.06.2005. Forudsætning for budgettet er, at AB A/S i 2. halvår er tilbage i superligaen. Aftalen for 2. halvår genforhandles p.t. med henblik på at forlænge den midlertidige aftale (gældende for sæson 2004-05).

Forbruget giver på nuværende tidspunkt ikke anledning til bemærkninger.

Der **vedlægges** en oversigt, over planlagte anlægsprojekter i 2005 og anlægsforbrug, 1. kvartal med bemærkninger.

Børne- og kulturforvaltningen indstiller, at budgetkontrol for 1. kvartal 2005 tages til efterretning.

Sagen kan afgøres af Kultur- Fritids- og Idrætsudvalget.



Budgetkontrol 1.pdf



Budgetkontrol 1.pdf

**Kultur, Fritids- og Idrætsudvalget:** Børne- og kulturforvaltningens indtilling tiltrådt.

**Punkt 30: ANSØGNING FRA GLADSAXE-HERO BOLDKLUB OM  
OPSÆTNING AF LOGO PÅ KLUBLOKALEBYGNINGEN**

KFIU 10.05.2005, nr. 30

# **KFIU 10.05.2005, nr. 30**

**Udvalgstype: KFIU Mødedato: 10.05.2005 Nummer: 30**

## **ANSØGNING FRA GLADSAXE-HERO BOLDKLUB OM OPSÆTNING AF LOGO PÅ KLUBLOKALEBYGNINGEN**

Gladsaxe-Hero Boldklub har søgt Brugerbestyrelsen for Gladsaxe Sportscenter om tilladelse til opsætning af logo på facaden af den bygning, der rummer Gladsaxe-Hero's klublokale.

Brugerbestyrelsen besluttede den 24.02.2005, sag nr. 11, ikke at give tilladelse til opsætningen og henviste til at der skulle ske de fornødne henvisninger og opsætninger af logos på fremtidige informationstavler.

Eigil Larsen, medlem af brugerbestyrelsen begærede sagen til behandling i Kultur- Fritids- og Idrætsudvalget.

På Kultur- Fritids- og Idrætsudvalgets møde 08.03.2005, sag nr. 10, blev det besluttet at der indhentes tilbud på opsætning af fælles orienteringstavler samt mindre tavler på hver bygning, hvor alle klubber får mulighed for at markere "bopælen".

Teknik- og miljøforvaltningen har indhentet et tilbud på 4 orienteringstavler samt 6 vægskilte. Inkl. opsætning og uforudsete udgifter kan opgaven udføres for 40.000 kr.

Da brugerbestyrelsen ikke i år ser sig i stand til at finansiere opgaven foreslås det, at kontoen Idræt, Fælles formål, afholder udgiften.

Såfremt foreningerne herudover ønsker et logo opsat foreslås det, at tilladelse fremover kan gives af stadioninspektøren efter rådgivning af kommunens teknikere. Udgiften til en sådan opsætning skal i givet fald afholdes af klubben.

Børne- og kulturforvaltningen indstiller,

at der opsættes 4 orienteringstavler på området samt 6 vægskilte på bygningerne,

at udgiften på 40.000 kr. finansieres af konto: Idræt, fælles formål, og

at stadioninspektøren fremover bemyndiges til at give foreningerne tilladelse til opsætning af logo på bygningerne.

Sagen kan afgøres af Kultur- Fritids- og Idrætsudvalget.

KFIU 08.03.2005, sag nr. 10 

**Kultur- Fritids- og Idrætsudvalget:** Børne- og kulturforvaltningens indstilling tiltrådt med tilføjelse af yderligere et at-punkt:

at opsætningen af skilte for AB A/S, Gladsaxe-Hero og Gladsaxe Billard Klub er godkendt.

**Punkt 31: FORSLAG FRA JOHN B.B. ALTHOFF-ANDERSEN VEDR.  
GLADSAXE HERO**

KFIU 10.05.2005, nr. 31

# **KFIU 10.05.2005, nr. 31**

**Udvalgstype: KFIU Mødedato: 10.05.2005 Nummer: 31**

## **FORSLAG FRA JOHN B.B. ALTHOFF-ANDERSEN VEDR. GLADSAXE HERO**

Børne- og kulturforvaltningen har modtaget følgende fra John B.B. Althoff-Andersen til behandling på Kultur- Fritids- og Idrætsudvalgets møde 10.05.2005:

"Forslag vedr. Gladsaxe Hero

Gladsaxe Hero der har klublokaler i Gladsaxe Idrætspark får lov til at markere dette ved at de får lov til at opsætte deres logo på bygningen. Begrundelsen er ligetil "det er vanskeligt at finde deres lokalitet på området", og da eksempelvis AB A/S har sat tydelig markering op, så bør vi i udvalget ikke bare medvirke til fortsat forskelsbehandling. Jeg er vidende om at brugerbestyrelsen for Idrætsparken ikke har villet give Gladsaxe Hero denne mulighed, og forvaltningen trak tilmed sit forslag om harmonisering af skilte den 08.03.2005.

Der er ingen økonomi i forslaget, da Gladsaxe Hero har ladet mig meddele, at de selv vil bekoste skilt og opsætning.

Indstilling: Der gives tilladelse."

Børne- og kulturforvaltningen forelægger sagen til drøftelse.

**Kultur- Fritids- og Idrætsudvalget:** Forslaget trukket tilbage.

## **Punkt 32: OVERGANGSORDNING, TRÆNERTILSKUD**

KFIU 10.05.2005, nr. 32

# **KFIU 10.05.2005, nr. 32**

**Udvalgstype: KFIU Mødedato: 10.05.2005 Nummer: 32**

## **OVERGANGSORDNING, TRÆNERTILSKUD**

Retningslinierne for træner tilskud er ændret med virkning fra 2005. Efter de nye regler ydes der ikke længere tilskud til medlemmer/trænerudgifter for aldersgruppen 0 – 5 år.

Ved behandlingen af de indkomne ansøgninger om træner tilskud for 2005 har det imidlertid vist sig, at der er større udsving for de berørte foreninger end prognosen viste.

FIG har derfor foreslået, at der indføres en overgangsordning for disse foreninger, hvorefter der medregnes 50% af medlemmerne og 50% af trænerudgifterne for aldersgruppen 0 – 5 år i 2005. I 2006 nedsættes procenterne til 25. Fra 2007 ydes der ikke længere tilskud til denne aldersgruppe.

Fristen for udbetaling af træner tilskud er 15.03.2005. På den baggrund har formanden for Kultur- Fritids- og Idrætsudvalget og Folkeoplysningsudvalget Peter Nielsen godkendt, at udbetalingen pr. 15.03.2005 er sket efter den foreslåede overgangsordning.

Folkeoplysningsudvalget foreslår og børne- og kulturforvaltningen indstiller,

at beslutningen om udbetaling af træner tilskud for 2005 efter den foreslåede overgangsordning tages til efterretning, og

at overgangsordningen videreføres i 2006 som foreslået.

FOU 12.04.2005, sag nr. 16 

**Kultur- Fritids- og Idrætsudvalget:** Børne- og kulturforvaltningens indstilling tiltrådt.

## **Punkt 33: ÆNDRING AF TIDSPLAN FOR UDARBEJDELSE AF KULTURPLAN**

KFIU 10.05.2005, nr. 33

# **KFIU 10.05.2005, nr. 33**

**Udvalgstype:** KFIU **Mødedato:** 10.05.2005 **Nummer:** 33

## **ÆNDRING AF TIDSPLAN FOR UDARBEJDELSE AF KULTURPLAN**

Det har vist sig vanskeligt at overholde den tidsplan som Kultur- Fritids- og Idrætsudvalget tidligere har godkendt. Efter denne plan, skulle Byrådet godkende kulturplanen i september 2005.

Tidsplanen ændres således:

|            |                                                    |
|------------|----------------------------------------------------|
| 12.09.2005 | 1. behandling i Kultur- Fritids- og Idrætsudvalget |
| September  | Temamøde med interessenter                         |
| 11.10.2005 | 2. behandling i Kultur- Fritids- og Idrætsudvalget |
| 25.10.2005 | Økonomiudvalget                                    |
| 09.11.2005 | Byrådet                                            |

Børne- og kulturforvaltningen indstiller, at den ændrede tidsplan godkendes.

Sagen skal til Økonomiudvalget.

**Kultur- Fritids- og Idrætsudvalget:** Børne- og kulturforvaltningens indstilling anbefales.

## **Punkt 34: EVALUERING AF FORSØG MED BADETID FOR KVINDER, BAGSVÆRD SVØMMEHAL**

KFIU 10.05.2005, nr. 34

### **Bilag**

Forespørgsel.pdf

# KFIU 10.05.2005, nr. 34

Udvalgstype: KFIU Mødedato: 10.05.2005 Nummer: 34

## EVALUERING AF FORSØG MED BADETID FOR KVINDER, BAGSVÆRD SVØMMEHAL

Kultur- Fritids- og Idrætsudvalget godkendte 09.09.2003, sag nr. 80, brugerbestyrelsens forslag om, at åbningstiden i Bagsværd Svømmehal udvides med 1 time ugentligt for kvinder som et forsøg i 1 år. Sagen var under behandlingen i brugerbestyrelsen begæret i Kultur- Fritids- og Idrætsudvalget af Kim Wessel-Tolvig.

Formålet med forsøget var at kvinder, der af forskellige årsager som fx blufærdighed, udseende, handicap, religion eller andet, og som ikke bryder sig om at vise sig i badetøj for det andet køn, ville få mulighed for at dyrke svømning. Forsøgsperioden på et år ville give et godt grundlag for at vurdere interessen.

Merudgifterne til ordningen vil være dækket ved 18 besøgende pr. gang.

Klaus Kjær har i **vedlagte** brev af 12.04.2005 anmodet om, at ordningen blev evalueret og undrer sig over, at det endnu ikke er sket, idet ordningen blev iværksat 05.02.2004.

Bagsværd Svømmehal har i forsøgsperioden været igennem en turbulent periode på grund af tekniske problemer, lukninger, stor personaleomsætning og ansættelse af en ny daglig leder pr. 1.4.2004. Den nye leder har nu indsamlet 1 års erfaringer med ordningen.

Konklusionen er, at ordningen fungerer godt. Der var indkøringsvanskeligheder i opstarten, men siden 01.04.2004, hvor den nye halinspektør tiltrådte, har der ikke været konstateret nævneværdige problemer. De ting, der opstår, er de samme som i den almindelige åbningstid.

Der er en god stemning de pågældende aftener og det er de ansattes opfattelse, at de deltagende kvinder har noget ud af at komme i hallen. Der er både indvandrerkvinder og danske kvinder blandt de besøgende. Aldersfordelingen ligger fra ca. 16 – 65 år.

Besøgstallet er meget svingende og ligger på mellem 6 – 35 badegæster pr. aften med et gennemsnit på ca. 14 badegæster. Det vurderes, at antallet er stigende. Der er ikke foretaget en specifik registrering i billetsystemet. Besøgstallet er anslået på baggrund af personalets vurderinger.

Tilbuddet bliver benyttet mindst i juni og juli måned, hvor antallet af gæster er meget lavt.

Der er ikke foretaget en undersøgelse af årsagerne til kvindernes besøg. Det er personalets indtryk, at kvindernes blufærdighed er stor, og at tilbuddet rammer en speciel gruppe kvinder, der under normale forhold ikke ville komme i kommunens svømmehaller.

Vagtdækningen varetages udelukkende af kvindelige livreddere, hvilket i startfasen gav problemer i forbindelse med akut fravær. Vagtdækningen er nu indpasset i personalets vagtplaner og det giver ingen problemer.

Forholdet mellem udgifter og indtægter balancerer ved 18 besøgende. Merudgifterne har dermed ikke været dækket fuldt ud i forsøgsperioden.

Afgørelsen om hvorvidt ordningen skal fortsætte og på hvilke præmisser hører under brugerbestyrelsens kompetence.

Børne- og kulturforvaltningen indstiller, at evalueringen tages til efterretning.

Sagen kan afgøres af Kultur- Fritids- og Idrætsudvalget.

KFIU 09.09.2003, sag nr. 80 



Forespørgsel.pdf

**Kultur- Fritids- og Idrætsudvalget: Til efterretning**



**Forespørgsel.pdf**

## **Punkt 35: Lukket**

KFIU 10.05.2005, nr. 35

## **Punkt 36: GLADSAXE HOVEDBIBLIOTEK, OMBYGNING AF BIBLICAFE, ETAPE II, ANLÆGSBEVILLING**

KFIU 10.05.2005, nr. 36

# **KFIU 10.05.2005, nr. 36**

**Udvalgstype: KFIU Mødedato: 10.05.2005 Nummer: 36**

## **GLADSAXE HOVEDBIBLIOTEK, OMBYGNING AF BIBLICAFE, ETAPE II, ANLÆGSBEVILLING**

I forbindelse med en kommende udlejning af Biblicafeen ønskes en renovering af lokalerne gennemført i løbet af sommeren i samarbejde med lejerer.

På investeringsoversigten er der i 2005 afsat 800.000 kr. til opgaven.

Det foreslås, at der udarbejdes et samlet projekt, hvor

1. etape omfatter en istandsættelse af lokalet i størst mulig omfang set i sammenhæng med planerne for en evt. 2. etape

En evt. 2. etape omfatter en facaderenovering m.m. (bl.a. åben bar glasfacade), så Biblicafeen bliver synlig fra Søborg Hovedgade og Rådhuspladsen med mulighed for udendørs servering.

### Projektgruppe:

Svend Stilling, børne- og kulturforvaltningen  
Chr. Lund Rasmussen, teknik- og miljøforvaltningen  
Hanne Hindsgaul, teknik- og miljøforvaltningen  
Preben Boesgaard, Gladsaxe Hovedbibliotek  
Den kommende lejer

1. etape omfattende istandsættelse skal gerne være afsluttet medio august 2005.

2. etape vil indgå i budgetforhandlingerne for 2006.

Af hensyn til tidsplanen foreslås gennemførelse i hovedentreprise som underhåndsbud.

Af hensyn til tidsplanen foreslås at opgaven i værksættes efter behandling i Økonomiudvalget 31.05.2005.

### Teknik- og miljøforvaltningen og børne- og kulturforvaltningen indstiller,

at ejendomsafdelingen varetager opgaven,

at entreprise- og udbudsform godkendes,

at der gives en anlægsbevilling på 800.000 kr. til 1. etape finansieret af det afsatte beløb i investeringsoversigten,

at spørgsmålet om en eventuel 2. etape indgår i budgetovervejelserne for 2006, og

at 1. etape iværksættes efter behandling i Økonomiudvalget.

Sagen skal til Økonomiudvalget.

BR 18.08.2004, sag nr. 130 

KFIU 09.11.2004, sag nr. 65 

ØU 30.11.2004, sag nr. 462 

BR 18.12.2004, sag nr. 204 

### **Kultur- Fritids- og Idrætsudvalget:**

Tilløgsdagsorden blev omdelt på mødet. Børne- og kulturforvaltningens indstilling anbefales.